

Zeitschrift: Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]

Herausgeber: Schweizerische Verkehrszentrale

Band: - (1942)

Heft: 6

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 21.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Propriétaires!

Si vous désirez **VENDRE**
rapidement et dans les meilleures conditions
une maison, un terrain
ou une affaire quelconque,
inscrivez-les au

TRAIT D'UNION

Par une publicité intense et suivie au moyen de nos agences réparties dans toutes les régions de la Suisse, ainsi que par nos listes et catalogues largement diffusés dans tous les milieux intéressants, le Trait d'Union est à même de vous assurer les plus grandes chances de succès.

Nos conditions: Pour une publicité suivie et continue jusqu'au moment de la vente (maximum un an), notre tarif forfaitaire par affaire est de **fr. 60.-**
Aucun autre frais ni commission après vente.

Modèle d'inscription: « Je désire vendre l'objet suivant et prie le Trait d'Union S. A. de bien vouloir entreprendre la publicité dans toute la Suisse aux conditions figurant sur la Revue „La Suisse“ de novembre 1942.

1 Villa locative de 3 appartements de 4 chambres, confort moderne, avec 1200 m² de terrain, taxe cadastrale fr. 78 000.-, taxe incendie fr. 70 000.-, hypothèques fr. 48 000.-, prix demandé fr. 80 000.- S'adresser à M. Hoffer Henri à Granges. Je verse à cet effet à votre compte de chèques II 6088 le montant de fr. 60.-. Je vous prie de bien vouloir accuser réception de la présente. »

LE TRAIT D'UNION S. A., LAUSANNE
Siège central: Place Bel-Air 2

Entreprise patentée

N. B. Si vous désirez acheter une propriété ou reprendre un commerce, demandez nos listes d'offres, qui vous seront envoyées gratuitement.

REUGE & CIE.

KANDAHAR

STE-CROM

3 Kabel-Modelle: Für Kinder: «JUNIOR» - für die Jungen: «PILOT» - für Erwachsene: «SUPER»